

26.9.2011

B7-0523/7

**Amendamentul 7**

**Richard Howitt, Michael Cashman, Emine Bozkurt, Harlem Désir și alții**

în numele Grupului S&D

**Sophia in 't Veld, Marietje Schaake, Sonia Alfano, Gianni Vattimo**

în numele Grupului ALDE

**Propunere de rezoluție**

**B7-0523/2011**

**PPE, S&D, ALDE, ECR, Verts/ALE, GUE/NGL**

Drepturile omului, orientarea sexuală și identitatea de gen la Organizația Națiunilor Unite

**Propunere de rezoluție**

**Punctul 10**

*Propunerea de rezoluție*

10. invită Înalțul Reprezentant, Comisia și statele membre să continue să promoveze, în parteneriat cu țări terțe, drepturile omului în privința orientării sexuale și a identității de gen prin intermediul dialogurilor bilaterale pe tema drepturilor omului și a Instrumentului european pentru democrație și drepturile omului (EIDHR);

*Amendamentul*

10. invită Înalțul Reprezentant, Comisia și statele membre să continue să promoveze, în parteneriat cu țări terțe, drepturile omului în privința orientării sexuale și a identității de gen prin intermediul dialogurilor bilaterale pe tema drepturilor omului, al Instrumentului european pentru democrație și drepturile omului (EIDHR) *și al altor instrumente financiare externe;*

Or. en

26.9.2011

B7-0523/8

**Amendamentul 8**

**Richard Howitt, Michael Cashman, Emine Bozkurt, Harlem Désir și alții**

în numele Grupului S&D

**Sophia in 't Veld, Marietje Schaake, Sonia Alfano, Gianni Vattimo**

în numele Grupului ALDE

**Propunere de rezoluție**

**B7-0523/2011**

**PPE, S&D, ALDE, ECR, Verts/ALE, GUE/NGL**

Drepturile omului, orientarea sexuală și identitatea de gen la Organizația Națiunilor Unite

**Propunere de rezoluție**

**Punctul 11**

*Propunerea de rezoluție*

11. regretă că drepturile persoanelor lesbiene, homosexuale, bisexuale și *transsexuale* nu sunt sprijinite, încă, întotdeauna, pe deplin în Uniunea Europeană, inclusiv dreptul la integritatea corporală, dreptul la viața privată și de familie, dreptul la libertatea de opinie și de exprimare, dreptul la libertatea de întrunire, dreptul la nediscriminare, dreptul la *libertatea de mișcare* și dreptul la azil;

*Amendamentul*

11. regretă că drepturile persoanelor lesbiene, homosexuale, bisexuale și *transgender* nu sunt sprijinite, încă, întotdeauna, pe deplin în Uniunea Europeană, inclusiv dreptul la integritatea corporală, dreptul la viața privată și de familie, dreptul la libertatea de opinie și de exprimare, dreptul la libertatea de întrunire, dreptul la nediscriminare, dreptul la *libera circulație, dreptul de a avea acces la asistența medicală preventivă și de a beneficia de tratamente medicale, precum și* dreptul la azil;

Or. en

26.9.2011

B7-0523/9

**Amendamentul 9**

**Richard Howitt, Michael Cashman, Emine Bozkurt, Harlem Désir și alții**

în numele Grupului S&D

**Sophia in 't Veld, Marietje Schaake, Sonia Alfano, Gianni Vattimo**

în numele Grupului ALDE

**Propunere de rezoluție**

**B7-0523/2011**

**PPE, S&D, ALDE, ECR, Verts/ALE, GUE/NGL**

Drepturile omului, orientarea sexuală și identitatea de gen la Organizația Națiunilor Unite

**Propunere de rezoluție**

**Punctul 11**

*Propunerea de rezoluție*

11. regretă că drepturile persoanelor lesbiene, homosexuale, bisexuale și *transsexuale* nu sunt sprijinite, încă, întotdeauna, pe deplin în Uniunea Europeană, inclusiv dreptul la integritatea corporală, dreptul la viața privată și de familie, dreptul la libertatea de opinie și de exprimare, dreptul la libertatea de întrunire, dreptul la nediscriminare, dreptul la *libertatea de mișcare* și dreptul la azil;

*Amendamentul*

11. regretă că drepturile persoanelor lesbiene, homosexuale, bisexuale și *transgender* nu sunt sprijinite, încă, întotdeauna, pe deplin în Uniunea Europeană, inclusiv dreptul la integritatea corporală, dreptul la viața privată și de familie, dreptul la libertatea de opinie și de exprimare, dreptul la libertatea de întrunire, dreptul la nediscriminare, dreptul la *libera circulație, inclusiv dreptul la libera circulație pentru cuplurile de același sex și familiile acestora* și dreptul la azil;

Or. en

26.9.2011

B7-0523/10

**Amendamentul 10**

**Emine Bozkurt, Richard Howitt, Michael Cashman, Harlem Désir și alții**

în numele Grupului S&D

**Sophia in 't Veld, Marietje Schaake, Sonia Alfano, Gianni Vattimo**

în numele Grupului ALDE

**Propunere de rezoluție**

**B7-0523/2011**

**PPE, S&D, ALDE, ECR, Verts/ALE, GUE/NGL**

Drepturile omului, orientarea sexuală și identitatea de gen la Organizația Națiunilor Unite

**Propunere de rezoluție**

**Punctul 13a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

*13a. invită Comisia și Organizația mondială a sănătății să scoată tulburările de identitate de gen de pe lista tulburărilor mintale și de comportament și să asigure o reclasificare în termeni nepatologici în cadrul negocierilor privind cea de a 11-a versiune a Clasificării internaționale a bolilor (ICD-11);*

Or. en